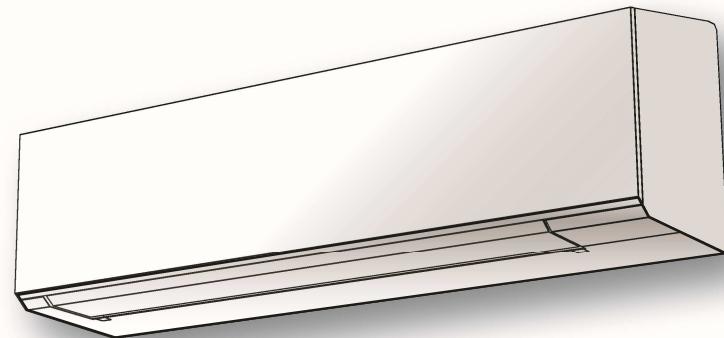


TOSHIBA

OWNER'S MANUAL

R32
INVERTER

ΕΛΛΗΝΙΚΑ



AIR CONDITIONER (SPLIT TYPE)
For general public use

Indoor unit

RAS-18J2KVSG-E
RAS-B22, 24J2KVSG-E

Outdoor unit

RAS-18, 22, 24J2AVSG-E

1120650270

ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

	Διαβάστε προσεκτικά τις προφυλάξεις σε αυτό το εγχειρίδιο πριν θέσετε σε λειτουργία τη μονάδα.		Η συσκευή περιέχει R32.
---	--	---	-------------------------

- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο σε μέρος όπου μπορεί να το βρει εύκολα ο χειριστής.
- Διαβάστε προσεκτικά τις προφυλάξεις σε αυτό το εγχειρίδιο πριν θέσετε σε λειτουργία τη μονάδα.
- Η συσκευή αυτή προορίζεται για χρήση από έμπειρους ή εκπαιδευμένους χρήστες σε καταστήματα, στην ελαφριά βιομηχανία και σε αγροκτήματα, ή για εμπορική χρήση από ανειδίκευτα άτομα.
- Οι προφυλάξεις που περιγράφονται στο παρόν ταξινομούνται ως ΚΙΝΔΥΝΟΣ, ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ και ΠΡΟΣΟΧΗ. Όλες περιλαμβάνουν σημαντικές πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια. Τηρείτε πιστά όλες τις προφυλάξεις.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ

- Μην τοποθετείτε, μην επισκευάζετε, μην ανοίγετε και μην αφαιρείτε το κάλυμμα. Ενδέχεται να εκτεθείτε σε επικίνδυνες στάθμες τάσης. Αναθέστε στην αντιπροσωπεία ή σε κάποιον ειδικευμένο τεχνικό να το κάνει.
- Η απενεργοποίηση της συσκευής δεν σας προστατεύει από πιθανό κίνδυνο πρόκλησης ηλεκτροπληξίας.
- Η τοποθέτηση της συσκευής θα πρέπει να γίνει σύμφωνα με τον εθνικό κανονισμό που αφορά τις καλωδιώσεις.
- Θα πρέπει να παρέχεται στην μόνιμη καλωδίωση τρόπος αποσύνδεσης από την παροχή, με διαχωρισμό των επαφών τουλάχιστον κατά 3 mm, σε όλους τους πόλους.
- Η συσκευή πρέπει να φυλάσσεται σε δωμάτιο χωρίς συνεχείς πηγές ανάφλεξης (για παράδειγμα, γυμνές φλόγες, μια συσκευή αερίου σε λειτουργία ή μια ηλεκτρική θερμάστρα σε λειτουργία).
- Για την αποφυγή πυρκαγιάς, έκρηξης ή τραυματισμού, μη θέτετε τη μονάδα σε λειτουργία αν εντοπιστούν επιβλαβή αέρια (π.χ. εύφλεκτα ή διαβρωτικά) κοντά στη μονάδα.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Μην εκτίθεστε απευθείας στον κρύο ή ζεστό αέρα επί μεγάλες χρονικές περιόδους.
- Μην εισάγετε τα δάχτυλά σας ή αντικείμενα στην εισαγωγή/έξοδο του αέρα.
- Όταν υπάρχουν μη φυσιολογικές ενδείξεις (οσμή καμένου κ.λπ.), δια κόψτε τη λειτουργία του κλιματιστικού και αποσυνδέστε το από την πρίζα ή κατεβάστε την ασφάλεια.
- Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές δυνατότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εάν επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχονται. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

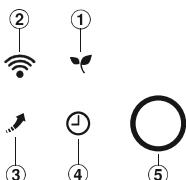
ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Η συσκευή αυτή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός και αν επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Η εγκατάσταση, συντήρηση, επισκευή και αφαίρεση του κλιματιστικού πρέπει να γίνεται από καταρτισμένο τεχνικό εγκατάστασης ή καταρτισμένο τεχνικό σέρβις. Όταν πρέπει να γίνει οποιαδήποτε από αυτές τις εργασίες, ζητήστε από έναν καταρτισμένο τεχνικό εγκατάστασης ή καταρτισμένο τεχνικό σέρβις να τις κάνει για εσάς.
- Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται ώστε να εξασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Για συμπλήρωση ή αντικατάσταση του ψυκτικού, μη χρησιμοποιείτε κάποιο διαφορετικό από το καθορισμένο (R32). Διαφορετικά, ασυνήθιστα υψηλή πίεση μπορεί να παραχθεί στον κύκλο ψύξης, γεγονός που μπορεί να οδηγήσει σε αστοχία ή έκρηξη του προϊόντος ή σε τραυματισμό.
- Μη χρησιμοποιείτε μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης ή για καθαρισμό, εκτός από αυτά που προτείνονται από τον κατασκευαστή.
- Η συσκευή θα πρέπει να φυλάσσεται σε δωμάτιο χωρίς συνεχείς πηγές ανάφλεξης (για παράδειγμα: γυμνές φλόγες, μια συσκευή αερίου σε λειτουργία ή μια ηλεκτρική θερμάστρα σε λειτουργία).
- Σημειώστε ότι τα ψυκτικά μπορεί να είναι άοσμα.
- Μην τρυπάτε και μην καίτε καθώς η συσκευή είναι υπό πίεση. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε θερμότητα, φλόγες, σπίθες ή άλλες πηγές ανάφλεξης. Διαφορετικά μπορεί να εκραγεί και να προκαλέσει τραυματισμό ή θάνατο.

ΠΡΟΦΥΛΑΞΗ

- Μην πλένετε την μονάδα με νερό. Μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία.
- Μην χρησιμοποιείτε το κλιματιστικό αυτό για άλλους σκοπούς, όπως η συντήρηση τροφίμων, η εκτροφή ζώων κ.λπ.
- Να μην πατάτε και να μην τοποθετείτε τίποτα επάνω στην εσωτερική/εξωτερική μονάδα. Μπορεί να τραυματιστείτε ή να προκαλέσετε ζημιά στη μονάδα.
- Μην ακουμπάτε την περσίδα αλουμινίου καθώς μπορεί να προκληθεί τραυματισμός.
- Πριν τον καθαρισμό της μονάδας, κλείστε το γενικό διακόπτη ή τον ασφαλειοδιακόπτη.
- Όταν η μονάδα δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλη χρονική περίοδο, κλείστε το γενικό διακόπτη ή τον ασφαλειοδιακόπτη.
- Συνιστάται να γίνεται η συντήρηση από τεχνικό όταν η συσκευή έχει λειτουργήσει επί μακρόν.
- Ο κατασκευαστής δεν θα αναλάβει καμία ευθύνη για ζημία που μπορεί να προκληθεί λόγω μη τήρησης των περιγραφών σε αυτό το εγχειρίδιο.

1 ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΗΣ ΜΟΝΑΔΑΣ



- Λυχνία ECO (Άσπρο)
- Πρόσβαση Wi-Fi (Άσπρο) ☺
- Hi-Power (Άσπρο)
- / Λυχνία Timer (Άσπρο)
- 0 Λειτουργίες
 - Chłodzenie (Niebieska)
 - Ogrzewanie (Pomarańczowa)

- Η φωτεινότητα της οθόνης μπορεί να προσαρμοστεί, ακολουθήστε τη διάδικτη στην ενότητα \$.
- ※ Απαιτείται προσαρμογής σύνδεσης ασύρματου δικτύου LAN, ο οποίος διατίθεται ως αξεσουάρ.

2 ΠΡΟΕΤΙΜΑΣΙΑ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

Προετοιμασία των φίλτρων

1. Ανοίξτε τη γρίλια εισόδου του αέρα και αφαιρέστε τα φίλτρα αέρα.
2. Τοποθετήστε τα φίλτρα. (βλ. λεπτομέρειες στο φύλλο αξεσουάρ).

Τοποθέτηση των μπαταριών (κατά τη χρήση σε ασύρματη λειτουργία.)

1. Αφαιρέστε το κάλυμμα της μπαταρίας.
2. Τοποθετήστε 2 νέες μπαταρίες (ύπου ΑΑΑ), σύμφωνα με τις θέσεις (+) και (-).

Ρύθμιση του ρολογίου

1. Πίεστε το με τη μύτη ενός μολυβιού. Αν αναβοσβήνει η ένδειξη του χρονοδιακόπτη, μεταβείτε στο επόμενο βήμα 2.



2. Πίεστε **ON** ή **OFF**: ρυθμίστε την ώρα.

3. Πίεστε : Επιλέξτε το χρονοδιακόπτη.



Επαναφορά τηλεχειριστήριου

Πατήστε το με τη μύτη ενός μολυβιού ή

1. Αφαιρέστε την μπαταρία.

2. Πίεστε .

3. Τοποθετήστε την μπαταρία.



3 ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗ ΡΟΗΣ

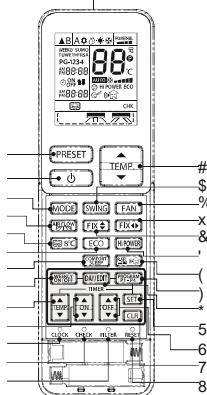
1 Πίεστε FIX↑ : Μετακινήστε την περούδα στην επιθυμητή θέση στον κατακόρυφο δύοντα.	
2 Πίεστε FIX↔ : Μετακινήστε την περούδα στην επιθυμητή θέση στον οριζόντιο άξονα.	
3 Πίεστε SWING : Για την επιλογή λειτουργίας παλινδρόμησης της περασίδας. 	<ul style="list-style-type: none"> • Κατακόρυφη (Πάνω-Κάτω) παλινδρόμηση • Οριζόντια (Δεξιά-Αριστερά) παλινδρόμηση

Σημείωση:

- Μη μετακινείτε την περούδα με το χέρι.
- Η θέση της περούδας μπορεί να ρυθμίζεται αυτόματα με ορισμένες λειτουργίες.

4 ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ

- , Πιμπός τηλερυθρών σημάτων
- Κουμπί Μνήμης και Προεπιλογής (PRESET)
- . Κουμπί εκκίνησης/ταύτισης
- / Κουμπί επιλογής λειτουργίας (MODE)
- 0 κουμπί ροής αέρα
- 1 Εστία/8°C Κουμπί
- 2 Κουμπί ECO
- 3 Κουμπί Ανετού ύπνου (COMFORT SLEEP)
- 4 Εβδομαδιαίου χρονοδιακόπτη (ON/OFF)
- υ Θερμοκρασία για Εβδομαδιαίου χρονοδιακόπτη
- z Κουμπί Χρονοδιακόπτη ενεργοποίησης (ON)
- { Κουμπί ρυθμίσης ρολογιού (CLOCK)
- ! Κουμπί ελέγχου (CHECK)
- " Κουμπί επαναφοράς φίλτρου (FILTER)
- # Κουμπί θερμοκρασίας (TEMP)
- \$ Κουμπί παλινδρόμησης περασίδων (SWING)
- 17 Κουμπί ταχύτητας ανεμιστήρα (FAN)
- x Κουμπί ρύθμισης θέσης περασίδων Δεξιά - Αριστερά (FIX ↔)
- & Κουμπί ρυθμίσης θέσης περασίδων Πάνω - Κάτω (FIX ↓)
- ' Κουμπί υψηλής ισχύος (Hi-POWER)
- (Πλήκτρο επιλογής τροφοδοσίας/ Αθρόυβο (P-SEL/SILENT)
-) Πρόγραμμα P1 - P4
- * Κουμπί Ημέρας/Επεξεργασίας
- 5 Κουμπί ρυθμίσης (SET)
- 6 Κουμπί Χρονοδιακόπτη απενεργοποίησης (OFF)
- 7 Κουμπί απαλούσις (CLR)
- 8 Πλήκτρο επαναφοράς (RESET)



Σημείωση:

• Το παρεμένο τηλεχειριστήριο είναι ασύρματο τύπου, το οποίο μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί και ως ενσύρματο. Ανατρέξτε στην ενότητα "Πώς να συνδέσετε το τηλεχειριστήριο για ενσύρματη λειτουργία", που βρίσκεται στις οδηγίες εγκατάστασης, σε περίπτωση που απαιτείται ενσύρματο χειριστήριο.

• Κατά την ενσύρματη λειτουργία, το τηλεχειριστήριο επιστρέφει στην αρική κατάσταση (τα PRESET, TIMER και CLOCK επιστρέφουν στην αρική κατάσταση) ταν ο χρήστης διακρινεί την παροχή ρεύματος στο κλιματιστικό.

5 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΨΥΞΗΣ / ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ / MONO ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ

1. Πίεστε **MODE**: Επιλέξτε ψύξη ☀, θέρμανση ☃, ή ανεμιστήρα μόνο ⚋.
2. Πίεστε **TEMP**: Ρυθμίστε στην θερμοκρασία που επιθυμείτε. Ελάχ. 17°C, Μέγ. 30°C. Ανεμιστήρας μόνο: δεν υπάρχει ένδειξη θερμοκρασίας
3. Πίεστε **FAN**: Επιλέξτε AUTO, LOW -, LOW+, MED -, MED+, HIGH -, HIGH+ ή Quiet ☺

6 ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Για να επιλέξετε αυτόματα τη λειτουργία ψύξης, θέρμανσης ή μόνο ανεμιστήρα, καθώς

1. Πίεστε **MODE**: Επιλέξτε Auto A.
2. Πίεστε **TEMP**: Ρυθμίστε στην θερμοκρασία που επιθυμείτε. Ελάχ. 17°C, Μέγ. 30°C.
3. Πίεστε **FAN**: Επιλέξτε AUTO, LOW -, LOW+, MED -, MED+, HIGH -, HIGH+ ή Quiet ☺

7 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΦΥΓΡΑΝΣΗΣ

Κατά τη λειτουργία της αφύγρανσης, ελέγχεται αυτόματα και μια λειτουργία περιορισμένης ψύξης.

1. Πίεστε **MODE**: Επιλέξτε Αφύγρανση ☘.
2. Πίεστε **TEMP**: Ρυθμίστε στην θερμοκρασία που επιθυμείτε. Ελάχ. 17°C, Μέγ. 30°C.

Σημείωση: Η ταχύτητα ανεμιστήρα στη λειτουργία Αφύγρανσης έχει ρυθμιστεί στο Αυτόματο μόνο.

8 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ Hi-POWER

Για τον αυτόματο έλεγχο της θερμοκρασίας του δωματίου και της ροής αέρα για ταχύτερη ψύξη ή θέρμανση (εκτός από τις λειτουργίες DRY και FAN)

Πίεστε : Εκκίνηση και τερματισμός της λειτουργίας.

9 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ECO

Για την αυτόματη έλεγχο της θερμοκρασίας του δωματίου για εξοικονόμηση ενέργειας (εκτός από τις λειτουργίες DRY και FAN ONLY).

Πιέστε **ECO**: Εκκίνηση και τερματισμός της λειτουργίας.

Σημείωση : Λειτουργία ψύξης: η καθορισμένη θερμοκρασία θα αυξάνεται κατά 1 βαθμό/ώρα για 2 ώρες (μέγιστη αύξηση 2 βαθμοί). Για τη λειτουργία θέρμανσης η καθορισμένη θερμοκρασία θα μειώνεται.

10 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΣΤΙΑΣ ΚΑΙ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ 8°C

Λειτουργία εστίας

Διατηρήστε τον ανεμιστήρα της εσωτερικής μονάδας σε συνεχή λειτουργία κατά την απενεργοποίηση του θερμοστάτη, προκειμένου να εξασφαλιστεί η κυκλοφορία θερμότητας από άλλες πηγές στο δωμάτιο.

Διατίθενται τρεις παραμέτροι ρύθμισης: Προεπιλεγμένη ρύθμιση > Εστία 1 > Εστία 2

Εστία 1:

Όταν η θέρμανση είναι απενεργοποιημένη, ο ανεμιστήρας της εσωτερικής μονάδας θα συνεχίσει να λειτουργεί με την ίδια ταχύτητα που επιλέχθηκε προηγουμένως από τον τελικό χρήστη.

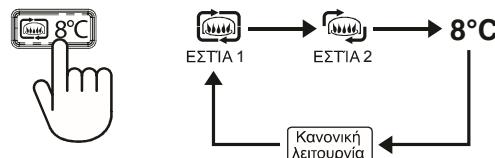
Εστία 2:

Όταν η θέρμανση είναι απενεργοποιημένη, ο ανεμιστήρας της εσωτερικής μονάδας θα συνεχίσει να λειτουργεί στην πολύ χαμηλή ταχύτητα που έχει οριστεί από το εργοστάσιο.

Λειτουργία Θέρμανσης 8°C (8°C)

Λειτουργία θέρμανσης για τη διατήρηση της θερμοκρασίας του δωματίου (5-13°C) με χαμηλότερη κατανάλωση ενέργειας.

Λειτουργία εστίας και θέρμανσης 8°C



Σημείωση:

- Ενώ η λειτουργία τζάκι σε λειτουργία θέρμανσης, ο ανεμιστήρας της εσωτερικής μονάδας λειτουργεί πάντα και μπορεί να εμφανιστεί κρύο αέρας.
- Το τζάκι και ο 8°C θα λειτουργούν μόνο σε λειτουργία θέρμανσης.

11 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΝΕΤΟΥ ΥΠΝΟΥ

Για την εξοικονόμηση ενέργειας κατά τη διάρκεια του ύπνου, τον αυτόματο έλεγχο της ροής του αέρα και την αυτόματη απενεργοποίηση (OFF). (εκτός από όταν είναι στην κατάσταση DRY).

1. Πιέστε : Επιλέξτε 1, 3, 5 ή 9 ώρες για τη λειτουργία του χρονοδιακόπτη απενεργοποίησης.
2. Πατήστε για να ακυρώσετε τη λειτουργία άνετου ύπνου.

Σημείωση: Στη λειτουργία ψύξης, η καθορισμένη θερμοκρασία θα αυξάνεται κατά 1 βαθμό/ώρα για 2 ώρες (μέγιστη αύξηση 2 βαθμοί). Για τη λειτουργία θέρμανσης η καθορισμένη θερμοκρασία θα μειώνεται.

12 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΡΟΗΣ HADA CARE ΚΑΙ ΡΟΗΣ ΑΕΡΑ

ΡΟΗΣ HADA CARE

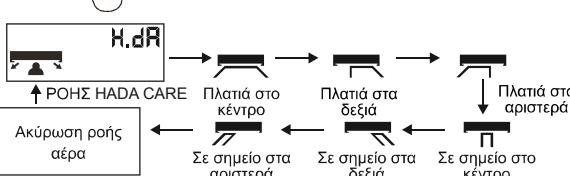
Η ροή αέρα πηγαίνει προς την οροφή, παρέχοντας έμμεση ροή αέρα στο σώμα και εξισορρόπηση της θερμοκρασίας δωματίου.

ΡΟΗΣ ΑΕΡΑ

Με αυτή τη λειτουργία μπορείτε να επιλέξετε μια άνετη ροή αέρα.

Λειτουργία ΡΟΗΣ HADA CARE και ΡΟΗΣ ΑΕΡΑ

Πατήστε Για να ξεκινήσει η λειτουργία με την παρακάτω ακολουθία



Σημείωση:

- Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας ΡΟΗΣ HADA CARE, τα κουμπιά FIX και SWING δεν μπορούν να ενεργοποιηθούν

13 ΕΠΙΛΟΓΗ ΙΣΧΥΟΣ ΚΑΙ ΑΘΟΡΥΒΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ (ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΜΟΝΑΔΑ)

Επιλογή ισχύος

Αυτή η λειτουργία χρησιμοποιείται όταν ο ασφαλειοδιακόπτης είναι κοινός και για άλλες ηλεκτρικές συσκευές. Περιορίζει τη μέγιστη κατανάλωση ρεύματος και ισχύος σε 100%, 75% ή 50%, μέσω της επιλογής POWER-SELECTION. Όσο χαμηλότερο το ποσοστό, τόσο υψηλότερη η εξοικονόμηση και τόσο μεγαλύτερη η διάρκεια ζωής του συμπλεκτικού.

Σημείωση:

- Όταν επιλέγει η στάθμη, η στάθμη POWER-SEL (ΕΠΙΛ ΤΡΟΦ) αναβασθήνει στην οθόνη LCD για 3 λεπτά.
Σε περίπτωση στάθμης 75% και 50%, αναβασθήνει και ο αριθμός «75» ή «50» για 2 δευτέρων.
- Λόγω του η λειτουργία POWER-SELECTION περιορίζει το μέγιστο ρεύμα, μπορεί να επέλθει ακατάλληλη χωρητικότητα.

Αθόρυβη λειτουργία

Διατηρήστε τη λειτουργία της εξωτερικής μονάδας σε πολύ χαμηλά επίπεδα θορύβου, για να εξασφαλίσετε ότι τόσο εσείς όσο και οι γείτονές σας θα έχετε ήσυχο υπόντα της υπηρεσίας ωρών.
Με αυτήν τη λειτουργία, η απόδοση θέρμανσης θα βελτιστοποιηθεί ώστε να εξασφαλιστεί λειτουργία χωρίς θόρυβο.
Η αθόρυβη λειτουργία μπορεί να ρυθμίστε για έναν από τους ακόλουθους δύο σκοπούς (Αθόρυβο 1 & Αθόρυβο 2).
Διατίθενται τρεις παραμέτροι ρύθμισης: Κανονικό επίπεδο > Αθόρυβο 1 > Αθόρυβο 2

Αθόρυβο 1:

Παρόλο που η λειτουργία παραμένει αθόρυβη, η απόδοση θέρμανσης (ή ψύξης) εξακολουθεί να βρίσκεται σε προτεραιότητα, προκειμένου να εξασφαλιστεί επαρκής άνεση στο δωμάτιο.

Αυτή η ρύθμιση παρέχει την ιδανική ισορροπία μεταξύ της απόδοσης θέρμανσης (ή ψύξης) και της ηχητικής στάθμης της εξωτερικής μονάδας.

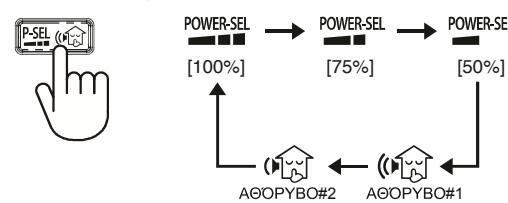
Αθόρυβο 2:

Γίνεται μείωση της απόδοσης θέρμανσης (ή ψύξης) έναντι της ηχητικής στάθμης σε κάθε περιπτώση, όπου η ηχητική στάθμη της εξωτερικής μονάδας βρίσκεται σε προτεραιότητα.
Αυτή η ρύθμιση στοχεύει στη μείωση της μέγιστης ηχητικής στάθμης της εξωτερικής μονάδας κατό 4 dB(A).

Σημείωση:

- Κατά την ενεργοποίηση της αθόρυβης λειτουργίας, ενδέχεται να προκύψει ανεπαρκής απόδοση θέρμανσης (ή ψύξης).

Επιλογή ισχύος και αθόρυβη λειτουργία (Εξωτερική μονάδα)



14 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΗ

Ρυθμίστε τον χρονοδιακόπτη τον κλιματιστικό είναι σε λειτουργία.

Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη ON	Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη OFF
1 Πιέστε ON : Ρυθμίστε την επιθυμητή ώρα ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ του χρονοδιακόπτη.	Πιέστε OFF : Ρυθμίστε την επιθυμητή ώρα ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ του ρονδόδιακόπτη.
2 Πιέστε SET : Επιλέξτε το χρονοδιακόπτη.	Πιέστε SET : Επιλέξτε το χρονοδιακόπτη.
3 Πιέστε CLR : Ακυρώστε τη λειτουργία του ρονδόδιακόπτη.	Πιέστε CLR : Ακυρώστε τη λειτουργία του ρονδόδιακόπτη.

Σημείωση:

- Το ποιητείστε το τηλεχειριστήριο σε θέση τέτοια από όπου θα μπορέσει να μεταδώσει σήμα στην εσωτερική μονάδα. Διαφορετικά, μπορεί να προκύψει χρονική καθυστέρηση έως και 15 λεπτών.
- Η ρύθμιση θα αποθηκευθεί για την επόμενη παρόμοια λειτουργία.

15 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ PRESET

Ρυθμίστε τη λειτουργία που προτιμάτε για μελλοντική χρήση. Η ρύθμιση θα αποθηκευτεί στη μονάδα για μελλοντική λειτουργία (εκτός της κατεύθυνσης της ροής αέρα).

1. Ρυθμίστε τη λειτουργία που προτιμάτε.
2. Πατήστε και PRESET κρατήστε πατημένο το για 3 δευτέρων για να αποθηκευτεί η ρύθμιση. Εμφανίζεται η ένδειξη .
3. Πιέστε PRESET : Εκκινεί η αποθηκευμένη λειτουργία.

16 ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ ΦΩΤΕΙΝΟΤΗΤΑΣ ΛΥΧΝΙΑΣ ΟΘΟΝΗΣ

Για να μειώσετε τη φωτεινότητα της λυχνίας της οθόνης ή για να τη σβήσετε.

- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το για 3 δευτερόλεπτα έως ότου το επίπεδο φωτεινότητας (**d0, d1, d2 ή d3**) εμφανιστεί στην οθόνη LCD του τηλεχειριστηρίου και αφήστε το κουμπί.
- Πατήστε το **Aύξηση ή Μείωση** για να προσαρμόσετε τη φωτεινότητα σε 4 επίπεδα.

Οθόνη LCD τηλεχειριστηρίου	Οθόνη λειτουργίας	Φωτεινότητα
d3		100%
d2		50%
d1		50%
d0		Όλες οι λυχνίες σβήνουν.

- Στα παραδείγματα των **d1** και **d0**, η λυχνία ανάβει για 5 δευτερόλεπτα πριν σβήσει.

17 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΥΤΟΜΑΤΗΣ ΕΠΑΝΕΚΚΙΝΗΣΗΣ

Για να επανεκκινήσετε αυτόματα το κλιματιστικό μετά από διακοπή ρεύματος (η μονάδα πρέπει να είναι ενεργοποιημένη).

Ρύθμιση

- Πίεστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί RESET στην εσωτερική μονάδα για 3 δευτερόλεπτα για να ρυθμίσετε τη λειτουργία. (Ακούγεται ένας χαρακτηριστικός ήχος "Pi Pi Pi" και η λυχνία OPERATION αναβοσβήνει 5 φορές/δευτ. για 5 δευτερόλεπτα)
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί RESET στην εσωτερική μονάδα για 3 δευτερόλεπτα για να ακυρώσετε τη λειτουργία. (Ακούγεται ένας χαρακτηριστικός ήχος "Pi Pi Pi" αλλά η λυχνία OPERATION δεν αναβοσβήνει)
 - Σε περίπτωση ρύθμισης του χρονοδιακόπτη σε θέση ON ή OFF, η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΥΤΟΜΑΤΗΣ ΕΠΑΝΕΚΚΙΝΗΣΗΣ δεν ενεργοποιείται.

18 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ (ΜΟΝΟ ΣΤΙΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΨΥΞΗΣ ΚΑΙ ΑΦΥΓΡΑΝΗΣΗΣ)

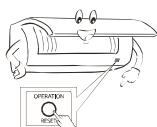
Για να προστατευθεί τε από τις άσχημες οισμές που εκλύονται λόγω της υγρασίας στην εσωτερική μονάδα.

- Εάν το κουμπί πατηθεί μία φορά κατά τη διάρκεια των λειτουργιών "Ψύξη" ή "Αφύγρανση", ο ανεμιστήρας θα συνεχίσει να λειτουργεί για άλλα 30 λεπτά και, στη συνέχεια, θα απενεργοποιηθεί αυτόματα. Αυτό θα μειώσει την υγρασία στην εσωτερική μονάδα.
- Για να σταματήσετε αρμέσως τη μονάδα, πατήστε το για περισσότερο από 2 φυρές μέσα σε 30 δευτερόλεπτα.

19 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΠΡΟΣΩΡΙΝΟΣ

Εάν χάσετε το τηλεχειριστήριο σας ή αποφορτιστεί

- Πιέζοντας το κουμπί RESET, η μονάδα μπορεί να τεθεί σε λειτουργία ή εκτός λειτουργίας, χωρίς τη χρήση του τηλεχειριστηρίου.
- Ο τρόπος λειτουργίας ρυθμίζεται σε λειτουργία AUTOMATIC, η προεπιλεγμένη θερμοκρασία είναι 24°C και η λειτουργία ανεμιστήρα είναι στην αυτόματη ταχύτητα.



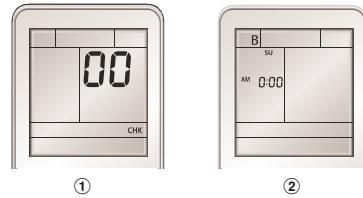
20 ΕΠΙΛΟΓΗ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ Α-Β

Για να διαωρίσετε τη χρήση του τηλεχειριστηρίου για κάθε εσωτερική μονάδα, στην περίπτωση που έχουν εγκατασταθεί 2 κλιματιστικά σε κοντινή απόσταση.

Ρύθμιση τηλεχειριστηρίου Β.

- Πίεστε το κουμπί RESET στην εσωτερική μονάδα για να ενεργοποιήσετε το κλιματιστικό.
- Στρέψτε το τηλεχειριστήριο προς την εσωτερική μονάδα.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί στο τηλεχειριστήριο με τη μύτη ενός μολυβδού. Θα εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη "00". (Εικόνα ①)
- Πίεστε το ενώ πατάτε το Θα εμφανιστεί η ένδειξη "B" στην οθόνη. Θα εξαφανιστεί η ένδειξη "00" και το κλιματιστικό θα απενεργοποιηθεί. Απομνημονεύεται το τηλεχειριστήριο Β. (Εικόνα ②)

Σημείωση: 1. Επαναλάβετε το παραπάνω βήμα για να ρυθμίσετε το τηλεχειριστήριο σε Α.
2. Το τηλεχειριστήριο Α δεν εμφανίζει την ένδειξη "A".
3. Η προεπιλεγμένη εργοσασιακή ρύθμιση του τηλεχειριστηρίου είναι Α.



21 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΙ ΑΠΟΔΟΣΗ

1. Χαρακτηριστικό προστασίας τριών λεπτών: Αποτρέπει την ενεργοποίηση της μονάδας για 3 λεπτά, όταν ενεργοποιηθεί αμέσως μετά από διακοπή λειτουργίας ή ο διακόπτης τροφοδοσίας ρυθμίζεται στο ON.

2. Λειτουργία προθέρμανσης: Θερμαίνει τη μονάδα επί 5 λεπτά πριν ξεκινήσει η λειτουργία θέρμανσης.

3. Έλεγχος θερμού αέρα: Όταν η θερμοκρασία του δωματίου φτάσει στην καθορισμένη θερμοκρασία, η ταχύτητα του ανεμιστήρα μειώνεται αυτόματα ή η εσωτερική μονάδα πάει να λειτουργεί.

4. Αυτόματη αποψή: Οι ανεμιστήρες θα σταματήσουν κατά τη διάρκεια της λειτουργίας απόψυξης.

5. Θερμαντική απόδοση: Θερμαίνεται απόρροφάται από τον εξωτερικό χώρο και αποδίδεται στο δωμάτιο. Όταν η θερμοκρασία έξω είναι πολύ χαμηλή, χρησιμοποιήστε μαζί με άλλη κατάλληλη συσκευή θέρμανσης σε συνδυασμό με το κλιματιστικό.

6. Πρόβλεψη συσωρευμένου χιονιού: Επιλέξτε τη θέση της εξωτερικής μονάδας στη σημείο που να μην είναι εκτεθειμένη συσωρευση χιονιού, φύλων ή άλλων υπολειμμάτων, ανάλογα με την εποχή.

7. Ενδέχεται να ακούγεται κάποιος ελαφρύς ήχος τριγμάτος όταν λειτουργεί η μονάδα. Αυτό είναι φυσιολογικό καθώς το τρίγμα μπορεί να προκαλείται από τη διαστολή/υστολή του πλαστικού.

Σημείωση: Τα στοιχεία 2 έως 6 αναφέρονται στο μοντέλο θέρμανσης

Συνθήκες λειτουργίας του κλιματιστικού

Θέρμη Λειτουργίας	Εξωτερική Θερμοκρασία	Θερμοκρασία δωματίου
Θέρμανση	-15°C ~ 24°C	Μικρότερη από 28°C
Ψύξη	-15°C ~ 46°C	21°C ~ 32°C
Αφύγρανση	-15°C ~ 46°C	17°C ~ 32°C

22 ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

⚠ Πρώτα απενεργοποιήστε τον ασφαλειοδιακόπτη.

Εσωτερική μονάδα και τηλεχειριστήριο

- Καθαρίστε την εσωτερική μονάδα και το τηλεχειριστήριο, όποτε χρειάζεται, με ένα βρεγμένο πανί.
- Μην χρησιμοποιείτε βενζίνη, διαλυτικό, σκόνη γυαλίσματος ή ζεσκονόπατο με χημικές ουσίες.

Φίλτρο αέρα

Καθαρίζετε τα κάθε 2 εβδομάδες.

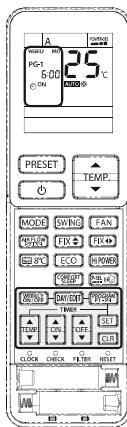
- Ανοίξτε τη γρίλια εισόδου αέρα.
- Αφαιρέστε τα φίλτρα αέρα.
- Σκουπίστε με ηλεκτρική σκούπα ή πλύνετε και έπιεται στηγγώντες τα φίλτρα αέρα και κλείστε τη γρίλια εισόδου αέρα.

23 ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ (ΣΗΜΕΙΟ ΕΛΕΓΧΟΥ)

Η μονάδα δεν λειτουργεί.	Η απόδοση ψύξης ή θέρμανσης είναι αφύσικα χαμηλή.
<ul style="list-style-type: none"> Ο κεντρικός διακόπτης είναι από ενέργοτομένος. Ο ασφαλειοδιακόπτης απενεργοποιείται για να διακοψεί την παροχή ρεύματος. Διακόπτη ρεύματος Έχει ενεργοποιηθεί ο χρονοδιακόπτης ενέργοτομος. 	<ul style="list-style-type: none"> Δεν έχει ρυθμιστεί η κατάλληλη θερμοκρασία. Υπάρχουν ανοικτά παράθυρα ή πόρτες. Η εισαγωγή ή η έξοδος αέρα της εξωτερικής μονάδας έχει μπλόκαριστεί. Η ταχύτητα του ανεμιστήρα είναι ρυθμισμένη πολύ χαμηλά. Ο τρόπος λειτουργίας είναι FAN ή DRY. Η λειτουργία ΕΠΙΛ/ΟΓΗΣ ΙΣΧΥΟΣ έχει ρυθμιστεί στο 75% ή 50% (Η λειτουργία αυτή εξαρτάται από το τηλεχειριστήριο).

24 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΥ ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΗΣ

Τρόπος ρύθμισης του ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΥ ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΗΣ



1. Πατήστε για ρύθμιση του WEEKLY TIMER (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΥ ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΗΣ).



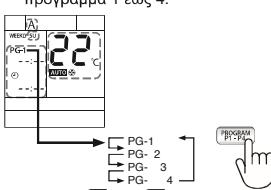
Αναβοσβήνει

2. Πατήστε για επιλογή της επιθυμητής ημέρας στη σειρά.

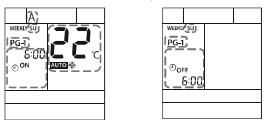


ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟ ΚΥΔΑΤΡΕΤΕΠΕΓΑΣΑ
(Όλη την ημέρα)

3. Πατήστε για επιλογή του αριθμού προγράμματος.
- Το πρόγραμμα 1 είναι έτοιμο για ρύθμιση ενώ πατώντας το το PG-1 εμφανίζεται στην οθόνη.
 - Πατήστε για αλλαγή του αριθμού προγράμματος, που βρίσκεται στην ακολουθία πρόγραμμα 1 έως 4.



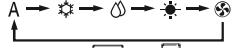
4. Πατήστε ή για επιλογή της επιθυμητής ώρας.
- Η ώρα μπορεί να ρυθμιστεί μεταξύ 0:00 και 23:50, σε διαστήματα των 10 λεπτών.
 - Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί για να αλλάξετε την ώρα ρύθμισης για 1 ώρα.
 - Είναι δυνατή η ρύθμιση μόνο ενός εκ των επιλογών ON timer / OFF timer (χρονοδιακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης) σε κάθε πρόγραμμα.



ON οθόνη του χρονομέτρου OFF οθόνη του χρονομέτρου*

*Το OFF timer χρησιμοποιείται μόνο για διακοπή του κλιματιστικού. Τότε η προβολή δεν εμφανίζεται τα εξής: Operation mode (τρόπος λειτουργίας), Temperature (Θερμοκρασία), Fan speed (ταχύτητα ανεμιστήρα) και άλλα.

5. Πατήστε για επιλογή της επιθυμητής λειτουργίας.



6. Πατήστε ή για επιλογή της επιθυμητής θερμοκρασίας.

- Η θερμοκρασία μπορεί να ρυθμιστεί μεταξύ 17°C και 30°C.

7. Πατήστε για επιλογή της επιθυμητής ταχύτητας ανεμιστήρα.

8. Προσθέστε λειτουργία αν απαιτείται..

- Πατήστε για χρήση της λειτουργίας ECO. (Σημείωσης: Δεν έχουν ήδη επιλογή και απομνημόνευση των ρυθμίσεων εστίας στην εβδομαδιαία λειτουργία)

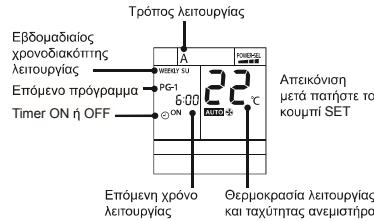
- Πατήστε για χρήση της λειτουργίας Hi-POWER.

- Πατήστε για χρήση της λειτουργίας Αθόρυβη.

9. Προσθέστε ή επεξεργαστείτε το πρόγραμμα. Το πρόγραμμα μπορεί να ρυθμιστεί για όλες τις απαραίτητες ημέρες. Πατήστε για επιβεβαίωση της ρύθμισης στη διαδικασία.

10. Αν απαιτείται προσθήκη ή επεξεργασία του προγράμματος, τότε επαναλάβετε τη διαδικασία 2 - 8 πριν την επιβεβαίωση της ρύθμισης.

11. Μετά την ολοκλήρωση της ρύθμισης, πατήστε για επιβεβαίωση της ρύθμισης*.



*Κατευθύνετε το τηλεχειριστήριο στη μονάδα λήψης του κλιματιστικού και, έπειτα, πατήστε το κουμπί SET (ρύθμιση), μέχρι να ακουστεί ο ήχος "Πίπι", που υποδεικνύει την ολοκλήρωση της ρύθμισης.
Ενώ το κλιματιστικό λαμβάνει ένα σήμα, μπορεί να ακουστεί τον ήχο "Πί" βάσει του αριθμού που θα ισούται με τον αριθμό μπρών που θα οριστούν.
Αν αναβοσβήνει το λαμπτάκι χρονοδιακόπη, αυτό σημαίνει ότι η ρύθμιση είναι ατέλης.
Έπειτα, πατήστε το δύο φορές.

Σημείωση :

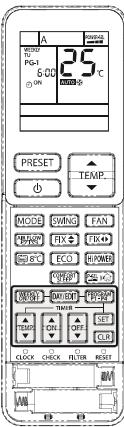
- Τοποθετήστε το τηλεχειριστήριο στη σήμα να μπορεί να ληφθεί από την εσωτερική μονάδα για περισσότερη ακρίβεια ρολογιού μεταξύ τηλεχειριστήριου και μονάδας κλιματιστικού.
- Μπορείτε να ρυθμίσετε την επιλογή ON/OFF timer (χρονοδιακόπης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης) κατά τη διάρκεια της λειτουργίας WEEKLY TIMER (εβδομαδιαίου χρονοδιακόπητης).
- Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας WEEKLY TIMER, όλες οι λειτουργίες όπως MODE (τρόπος λειτουργίας), TEMP (Θερμοκρασία), FAN (ανεμιστήρας), Hi-POWER, ECO κ.λπ μπορούν να ρυθμίσονται, αλλά όταν το ρόλο φτάσει στη ρύθμιση προγράμματος, τότε η λειτουργία θα είναι όμοια της ρύθμισης στοιχείων στο πρόγραμμα.
- Κατά την περίοδο αποστολής σήματος του τηλεχειριστήριου, αποφύγετε τις παρεμβολές με αντικείμενα που μπορεί να εμποδίσουν τη μετάδοση από το τηλεχειριστήριο του κλιματιστικού.

Επεξεργασία προγράμματος εβδομαδιαίου χρονοδιακόπητη

Για να επεξεργαστείτε το πρόγραμμα, μετά την επιβεβαίωση της ρύθμισης εβδομαδιαίου χρονοδιακόπητη, ακολουθήστε τη διαδικασία 1 - 3.

- Πατήστε .
- Θα εμφανιστεί η ημέρα της εβδομάδας και ο αριθμός προγράμματος.
2. Πατήστε για επιλογή της ημέρας της εβδομάδας και πατήστε για επιβεβαίωση της επιλογής του αριθμού προγράμματος.
- Επαναφορά της λειτουργίας.
3. Πατήστε για έξodo από τη λειτουργία επιβεβαίωσης.

Για την απενεργοποίηση της λειτουργίας ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΥ ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΗΣ



Πατήστε ενώ εμφανίζεται η ένδειξη "WEEKLY" (εβδομαδιαίο) στην οθόνη LCD.

- Η ένδειξη "WEEKLY" (εβδομαδιαίο) εξαφανίζεται από την οθόνη LCD, ωστόσο, το πρόγραμμα παραμένει στη τηλεχειριστήριο.
- Σβήνει το λαμπτάκι χρονοδιακόπητη.
- Για να ενεργοποιηθεί εκ νέου η λειτουργία "εβδομαδιαίου χρονοδιακόπητη", πατήστε πάλι, η οθόνη LCD δείχνει το επόμενο πρόγραμμα. Το πρόγραμμα σηκετίζεται με την ώρα ρολογιού μετά την επανενεργοποίηση.

Για διαγραφή προγραμμάτων

Το ανεξάρτητο πρόγραμμα

- Πατήστε .
- Εμφανίζεται η ημέρα της εβδομάδας και ο αριθμός προγράμματος.
- Επιλέγετε την ημέρα για διαγραφή του προγράμματος.
2. Πατήστε για επιλογή του αριθμού προγράμματος προς διαγραφή.
3. Πατήστε .
- Η ένδειξη ON/OFF timer (χρονοδιακόπης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης) θα διαγραφεί και η οθόνη LCD θα αναβοσβήσει.
4. Πατήστε για διαγραφή του προγράμματος.
- Πατήστε Αναβοσβήνει κενή η οθόνη LCD και έπειτα διαγράφεται το πρόγραμμα.

Όλα τα πρόγραμματα

- Πατήστε .

- Εμφανίζεται η ημέρα της εβδομάδας και ο αριθμός προγράμματος.

- Πατήστε παρατεταμένα για 3 δευτερόλεπτα.

- Όλα τα πρόγραμματα θα διαγραφούν και η οθόνη LCD εμφανίζει την τρέχουσα λειτουργία.

Σημείωση :

Βεβαιωθείτε ότι η μονάδα δέκτη τηλεχειριστήριου στο κλιματιστικό λαμβάνει το σήμα από το τηλεχειριστήριο.

TOSHIBA